

BIENVENIDOS A TODOS NUESTROS VISITANTES

Continuamos en oración por los miembros de nuestra comunidad que se encuentran enfermos o sufriendo dentro y fuera de la isla. Los mantenemos en nuestra mente y nuestro Corazón.

- **PROGRAMA PRE-NAVIDAD:** OLMC Educación Religiosa y Juventud llevará a cabo un programa pre-Navidad a las 7 p.m. Domingo 17 de diciembre. Todos están invitados.
- **RIFA:** OLMC realizará una rifa para recaudar fondos para los gastos operativos del Refugio para personas sin hogar Nuestra Señora de la Caridad. Hay 15 premios. Premios que incluyen una estadía de 2 noches/3 días en un resort; cenas; un tratamiento de spa; y muchos más. El sorteo se realizará el día de Navidad. Los boletos cuestan \$10 por uno o \$100 por un libro de 11 boletos.
- **DESPENSA:** Caridades Católicas llevará a cabo su colecta mensual de alimentos en la Misa el cuarto domingo de cada mes. Los artículos incluyen tenedores, cucharas, recipientes para llevar de 6x6 y 9x6, harina, azúcar, leche evaporada, frijoles, salchicha vienesa, atún y otros productos secos y enlatados. Para información llamar al 775-0969.

Nuestra Señora del Monte Carmelo Iglesia Católica  
NAVIDAD Y AÑO NUEVO HORARIO DE MISA

Nochebuena: domingo 24 de diciembre:

Misa: 6:30 p.m.

Villancicos: 9:30 p.m.;

Misa: 10:30 p.m.

Día de Navidad: lunes 25 de diciembre:

Misa: 8:30 a.m. y

11:30 a.m. (Coral Bay)

Nochevieja: domingo 31 de diciembre:

Misa: 6:30 p.m.

Hora Santa: 9:30 p.m.;

Misa: 10:30 p.m.

Año Nuevo: lunes 1 de enero:

Misa: 8:30 a.m. y

11:30 a.m. (Coral Bay)

Dec. 9	6 p.m.	\$375.00
Dec. 10	7:30 a.m.	\$360.00
	9:30 a.m.	\$1,362.00
	12:30 p.m.	\$62.00
	5:30 p.m.	\$106.00

Gracias por sus ofrendas. Que Dios los bendiga abundantemente.

Segundo Domingo de Adviento



~ Lista de deseos ~

- Tapizar los bancos: = \$7,000.00

Cumpleaños de los miembros de OLMC 16-22 de Diciembre

- Yolanda Morton Dic. 18
- Celso Principaal Dic. 18
- Glycerius Herman Dic. 21
- Ronald Lee Jr. Dic. 21

Si su cumpleaños no figura en la lista, llame a la oficina al 776-6339.

Escanee este Código QR para hacer donaciones y pagos directamente a OLMC



Sab. 16 de diciembre	6 p.m.	Bendiciones de cumpleaños para Byron Mitchel solicitado por Philomene Mitchel Giraud
Dom. 17 de diciembre	7:30 a.m.	En memoria de Walter Wojan solicitado por Tom y Dee Conrad
	9:30 a.m.	Para Mary y Bill Mullins, Elke Kappler, Mitch Athanase y Felis Burin por curación solicitada por Mary Athanase
	12:30 p.m.	Para la comunidad de Coral Bay
	5:30 pm.	Para la comunidad hispana en St. John
Mar. 19 de diciembre	6 p.m.	Para Patti Nolan por las bendiciones de Dios
Mie. 20 de diciembre	6 p.m.	Para las personas sin hogar en nuestra comunidad
Jue. 21 de diciembre	7 a.m.	Bendiciones de cumpleaños para Ronald Lee Jr.
Vie. 22 de diciembre	7 a.m.	Para Cynthia Charles, sus hijos y Tommy Charles por las bendiciones, liberación y protección de Dios solicitado por Cynthia Charles

Ofrezca una misa para sus seres queridos. Llame a la oficina al 776-6339.

Oración de San Miguel

San Miguel Arcángel, defiéndenos en la batalla, sé nuestra protección contra la maldad y las trampas del diablo. Que Dios le reprenda, oremos con humildad; y tú, Príncipe de las huestes celestiales, por el poder divino de Dios, arroja al infierno a Satanás ya todos los espíritus malignos que deambulan por el mundo buscando la ruina de las almas.

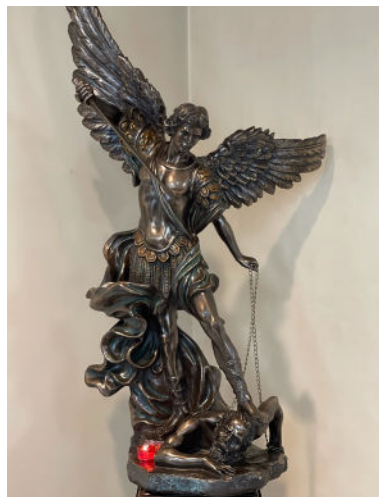
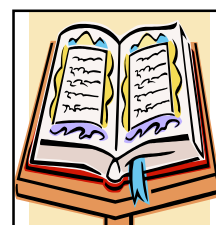
Amén.

Lecturas diarias

**Viernes: 22 de diciembre**  
1 Sm 1:24-28  
Lk 1:46-56

**Sábado: 23 de diciembre**  
Mal 3:1-4, 23-24  
Lk 1:57-66

**Domingo: 24 de diciembre**  
2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16  
Rom 16:25-27  
Lk 1:26-38



**Lunes: 18 de diciembre**  
Jer 23:5-8  
Mt 1:18-25

**Martes: 19 de diciembre**  
Jgs 13:2-7, 24-25a  
Lk 1:5-25

**Miércoles: 20 de diciembre**  
Is 7:10-14  
Lk 1:26-38

**Jueves: 21 de diciembre**  
Sg 2:8-14  
Lk 1:39-45

## Introducción a la Liturgia de la Palabra

Isaías 61:1-2a, 10-11

Me regocijo de todo corazón en el Señor.

Lucas 1:46-48, 49-50, 53-54

"Mi alma se regocija en mi Dios".

1 Tesalonicenses 5:16-24

Que vosotros, en espíritu, alma y cuerpo, seáis preservados irreprochables para la venida de nuestro Señor Jesucristo.

Juan 1:6-8, 19-28

Hay uno entre vosotros a quien no reconocer.

En el domingo de Gaudete el tema de la alegría impera en todas nuestras lecturas. Isaías, una vez que ha regresado a la tierra prometida después de años de exilio, describe los prodigios que Dios llevará a cabo. En el salmo proclamamos que nuestro espíritu se alegra en Dios. Pablo cierra su carta a los tesalonicenses recordándoles que vivan siempre alegres. Finalmente, escuchamos a Juan el Bautista testificar que él no es digno ni de desatar las correas de las sandalias del que ha de venir: la luz, el Cristo. Que la alegría que escuchamos en la palabra de Dios se nos contagie.



Nuestra Señora del Monte Carmelo ha obtenido propiedad en Cruz Bay para construir un refugio para personas sin hogar.

Necesitamos su apoyo financiero para que esto sea una realidad.

Para hacer una donación,

\* Haga los cheques a nombre de Our Lady of Mount Carmel, P.O. Box 241, San Juan, VI 00831; memo line: Albergue Nuestra Señora de la Caridad.

\* PayPal: Nuestra Señora del Monte Carmelo (olmc@hotmail.com)

\* Escanea el código QR a continuación.

Las donaciones son deducibles de impuestos.

### Oración de Acción de Gracias por el Huracán 1 de diciembre al 31 de mayo

Dios, Padre nuestro, todos los elementos de la naturaleza obedecen a tu orden. Le alabamos y agradecemos por su protección durante la temporada de huracanes. Te pedimos nuevamente que nos guíes a través de un nuevo año libre de terremotos, inundaciones y otros desastres naturales. Bendice a nuestras familias y trae la paz a todas las naciones. Te lo pedimos por nuestro Señor Jesucristo, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, por los siglos de los siglos. **Amén.**

**HOLIDAY HOMES**  
St. John

Abigail Schnell O'Connell  
Broker, GRI  
Abby@holidayhomesvi.com

The Market Place, St. John  
340.776.6776  
340.998.1934

Specializing in St. John Real Estate Sales for over 60 years

**St. John Scoops**  
U.S. Virgin Islands

"Homemade Ice Cream & Gourmet Coffee Bar"  
Mongoose Junction

**SOCIAL MAVENS**  
A marketing & communications agency

BOSTON AGENCY  
**ISLAND EXPERIENCE**

SOCIALMAVENS.COM

*Mavens* Inspired by island beauty...  
Lisa Etre VI Artist [lisaetre.com](http://lisaetre.com)

**JJL Weddings & Events**  
Creating Moments that Brings Love Together

JJL Weddings & Events is an event planning and design business, that offers decor rentals, design, and planning services for various events.

info@jjlweddings.events | jjlweddings.events

**SOCIAL MAVENS**  
A marketing & communications agency

BOSTON AGENCY  
**ISLAND EXPERIENCE**

SOCIALMAVENS.COM

Para anunciar aquí,  
llame a la oficina al  
340-776-6339.

**WESTIN ST. JOHN RESORT VILLAS -- INEXPENSIVELY**

We rent more than 100 luxurious villas on the Westin St. John Resort. These condominiums vary in size from studio, one-bedroom, two-bedroom, and three-bedroom units, all at much lower rental fees. As our Westin villa guest, all the facilities of the Resort are available for your use. See our website for floorplan drawings, photos, and lots of other information.

**ST. JOHN CONDOS, LLC**  
www.stjohncondos.com (340) 779-4218  
Ms. Kevyn Salsburg

\*\*Por favor apoye a nuestros anunciantes. Hacen posible este boletín.\*\*

## Nuestra Señora del Monte Carmelo Iglesia Católica

Establecida en Julio 16, 1962

Diocese de Santo Tomás en las Islas Vírgenes

Dirección: P.O. Box 241, 5AA-5AB Cruz Bay, St. John, U.S.V.I. 00831-0241

Tel.: 340-776-6339 • Fax: 340-693-7685 • Emer.: 340-626-4135

Sitio: [www.olmcvi.org](http://www.olmcvi.org) • Correo electrónico: [olmc@hotmail.com](mailto:olmc@hotmail.com)

El Tercer Domingo de Adviento • Año B • 17 de diciembre de 2023

Conéctate con nosotros en las redes sociales



Instagram  
[@parish.in.paradise](https://www.instagram.com/parish.in.paradise)



Facebook  
OLMC VI — Our Lady of Mt. Carmel



Youtube  
OLMC VI Virgin Islands



Most Rev.  
Jerome Feudjio, Obispo

**Pastor:** Padre Anthony Abraham  
**Asistente Administrativo:** Simonia Dagou  
**Rel. Ed. Coordinadore:** Rebecca Sosa & Melchia Athanase  
**Presidenta del Consejo Parroquial:** Linique Dagou  
**Diáconos:** Evans Doway, Peter C. Laurencin Cassius Mathurin y Michael Jackson Sr.  
**Acólitos:** Hayden Smith y Audy Castillo  
**Presidente del Grupo Juvenil:** Liandra Dagou  
**Presidenta de adultos jóvenes:** Shanekua Tyrell



### Misas y Devciones

#### Fin de semana

Sábados: 6 p.m. Inglés  
Domingos: 7:30 a.m. Inglés;  
9:30 a.m. Inglés;  
12:30 p.m. (Coral Bay);  
5:30 p.m. Español

#### Día laborable

Martes y Miercoles  
a las 6 p.m.  
Jueves y Viernes a las 7 a.m.

#### DEVCIONES

Adoración Eucarística  
24 horas al día, 7 días a la  
semana  
(excepto durante la Misa)  
Sacramento de la  
Reconciliación  
Sábados a las 17:00; después  
de las Misas; o por cita

### Horas

#### La iglesia está abierta:

Lunes a Viernes:  
7 a.m. a 7:30 p.m.  
Sabados: 8 a.m. a 7:30 p.m.  
Domingos: 6:30 a.m. a 7 p.m.

#### Horas de oficina

Lunes a Viernes: 9 a.m. a 5 p.m.

#### Horas de pastor

Martes a Viernes; 9:30 a.m. a  
5 p.m.  
Llame para una cita.

Semana  
en Vista previa

**Ministerio de la Juventud:**  
Lunes at 4:30 p.m.

**Ministerio de la Música:**  
Miércoles a las 4:45 p.m.

**Grupo de Oración  
Carismática:**  
Jueves de 7 p.m. a  
8:30 p.m.



"JUNTOS CONSTRUYENDO EL REINO DE DIOS."